

СТАЛИНЕЦ

Орган Гнаденфлюрского НК ВКП(б) и НКК*а

№ 3.

18 марта 1936 г.

Год изд. второй.

18 МАРТА — ДЕНЬ МОПР

18 марта 1936 года исполнилось 65 лет со дня провозглашения Парижской коммуны. Впервые в истории международного рабочего движения пролетариат попытался установить свою власть. Только 72 дня просуществовала Парижская коммуна. Несмотря на героическую и отважную борьбу, коммунары Парижа, окруженные превосходящими силами французской контрреволюции и германской военизированной полиции, потерпели поражение. Коммунары Парижа не имели единой партии с ясной и четкой революционной программой, партии, которая бы твердо руководила их борьбой. Коммунары проявили недопустимое мягкосердие к своим классовым врагам — буржуазии, дали ей возможность собраться с силами и обрушиться на революционный Париж. Вместо решительного наступления на Версаль — оплот контрреволюции — коммунары ограничивались оборонительной тактикой. Коммунары не сумели заручиться поддержкой важнейшего союзника — крестьянства. Эти основные ее ошибки привели Парижскую коммуну к поражению.

Однако, героические дни 1871 года не прошли бесследно для международного рабочего класса. Владимир Ильич Ленин указывал, что советская власть «есть второй всемирно-исторический шаг или этап развития диктатуры пролетариата. Первым шагом была Парижская коммуна». Дело начатое парижскими пролетариями 65 лет тому назад, полностью восторжествовало в великом Советском союзе — нашей социалистической родине. Партия большевиков, партия Ленина — Сталина, учла слабые стороны, учла весь исторический опыт Парижской коммуны и обеспечила окончательную и бесповоротную победу социализма в нашей стране.

Под руководством ленинской партии, великого и гениального Сталина наша страна одержала гигантские победы на всех участках социалистической стройки. Растут и множатся ряды стахановцев, героев социалистического труда. Цветет новая, радостная жизнь, неустанно растет культурное и материальное благосостояние народов Советского союза. Всемирно-исторические победы Советской страны воодушевляют наших зарубежных братьев по классу в их борьбе против фашизма, против империалистических войн, за мир, за социализм. Крепнет в каждом трудящемся сознание того, что нет другого пути освобождения от гнета фашизма и капитализма, как победоносный путь Страны советов — отечества трудящихся всего мира.

Кровавыми мерами насилия, пытками и казнями фашизм пытается предотвратить нарастающий революционный подъем масс. Сотни тысяч лучших сынов народа — борцов революции — брошены в фашистские застенки капиталистических стран. Эрнст Тельман — вождь трудящихся Германии, Маттас Ракоши — герой Венгерской советской республики 1919 года, Грамши и Террачини — руководи-

тели Итальянской коммунистической партии, сотни и тысячи лучших революционеров томятся в фашистских тюрьмах. Но напрасны все усилия фашистских палачей. Мощным порывом народных масс, усиленным единым народным фронтом, вырваны в Испании десятки тысяч революционных борцов из фашистских застенков. Недалек день, когда во всех странах капитала откроются фашистские темницы, будут освобождены борцы революции, восторжествует навсегда дело пролетарской революции во всем мире.



Тов. Сталин и тов. Димитров.

День Парижской коммуны — день интернациональной революционной солидарности — день МОПР. В день Парижской коммуны наш долг проверить, как мы выполняем свои моральные и материальные обязательства по отношению к пленникам фашизма. МОПР Советского союза — миллионная организация трудящихся Страны советов, — опираясь на свой актив, на 100 тысяч ячеек, изо дня в день крепит дело братской помощи зарубежным борцам революции — узникам капитала. Громадная работа проделана мопровцами Советской страны, но нам надо помнить слова тов. Димитрова о том, что «в нынешних условиях, в условиях растущей буржуазной реакции, свирепствующего фашизма, обострения классовой борьбы, роль МОПР чрезвычайно возрастает». Поднять работу всех кантонных организаций и низовых ячеек МОПР, вовлечь новые сотни трудящихся в ряды МОПР, усилить массовую интернационально-воспитательную работу — наша важнейшая задача.

В день 18 марта, широко разъясняя историческое значение Парижской коммуны, будем помнить о наших зарубежных братьях по классу, пленниках капитала, будем помнить слова нашего великого и родного Сталина: «Интернациональные связи рабочего класса СССР с рабочими капиталистических стран, братский союз рабочих СССР с рабочими всех стран, — вот один из краеугольных камней силы и могущества Республики Советов». Будем же крепить работу МОПР.

Ueber den Sowjet-, wirtschaftlichen und kulturellen Aufbau der ASSR der Wolgadeutschen

Beschluß des Präsidiums des Zentralvollzugskomitees der UdSSR

Nachdem es den Bericht des Vorsitzenden des ZVK und des VKR der Autonomen SSR der Wolgadeutschen, Gen. Welsch, angehört hat, vermerkt das Präsidium des Zentralvollzugskomitees der Union der SSR, daß die ASSR der Wolgadeutschen im Resultat der erfolgreichen Verwirklichung der leninschen-stalinschen Nationalitätenpolitik große Erfolge auf allen Gebieten des sozialistischen Aufbaus erzielt hat.

Die an der Stelle der früheren Siedlungen der deutschen Kolonisten, in denen sich vor der Revolution 70 Prozent der Saaten und des Viehs in den Händen einer Zahl nach kleinen Gruppe von Kulaken und Gutsbesitzern befanden, geschaffene Wolgadeutsche Republik hat große Errungenschaften in der Sache der Entwicklung und der Festigung des Kolchossystems und des Aufschwungs der Landwirtschaft. 406

Es entwickelt sich und wächst unter den werktätigen Deutschen die der Form nach nationale und dem Inhalt nach sozialistische Kultur. In der Wolgadeutschen Republik, die vor der Revolution eine zu 50 Prozent analphabetische Bevölkerung hatte, ist gegenwärtig das Analphabetentum unter der erwachsenen Bevölkerung vollständig liquidiert, die allgemeine obligatorische Schulpflicht im Umfange der Mittelschule eingeführt, durch die alle Kinder schulpflichtigen Alters erfaßt sind, sind 3 Hochschulen (eine pädagogische, eine landwirtschaftliche Hochschule und eine Kommunistische Landwirtschaftliche Hochschule mit Arbeiterfakultäten bei ihnen), 11 Techniken, darunter 4 pädagogische, ein Musiktechnikum, ein industrielles, ein sozialökonomisches u. a. geschaffen worden, die aus der einheimischen deutschen Bevölkerung Spezialisten für alle Zweige des wirtschaftlichen und des kulturellen Aufbaus heranbilden.

In der Republik ist ein nationales deutsches Theater geschaffen worden, das Netz der Kinotheater hat 52 erreicht, es wächst das Radionetz, die Zahl der Lesehallen, der Volkshäuser. Es wachsen neue junge Kader von Literaten, Schriftstellern, Dramaturgen, Künstlern.

Das Netz der medizinischen Anstalten wächst, es verbessert sich die medizinische Bedienung der Bevölkerung. In den Betrieben, in den Kolchosen und Sowchosen sind Kinderanstalten, Kindergärten, Krippen, Spielplätze geschaffen worden, für die große Mittel aus dem Budget der Republik ausgegeben werden.

In der Republik werden 29 Zeitungen herausgegeben, davon 21 in deutscher Sprache.

In den drei Jahren des zweiten Fünfjahresplanes (1933—1935) sind 2861 000 Exemplare Bücher (556 Benennungen deutscher Bücher) darunter 1474 000 Lehrbücher (176 Benennungen) herausgegeben worden.

Als wichtigster Faktor muß die aktive Teilnahme der werktätigen Frauen der Wolgadeutschen Republik am sozialistischen Aufbau hervorgehoben werden — die Frauen stellen 31 Prozent der Gesamtzahl der in die Sowjets gewählten Mitglieder dar.

Die Arbeit der Sowjets hat sich bedeutend belebt: Im Zentrum und an Ort und Stelle wächst um die Sowjets herum ein breites Sowjetaktiv aus der einheimischen Bevölkerung heran (Mitglieder der Deputiertengruppen, der Sowjetsektionen usw.).

Alle diese großen Erfolge haben die Arbeiter, Kollektivisten und die Werktätigen der Wolgadeutschen Republik dank ihrem entschiedenen Kampf gegen die kulakischen und bürgerliche-nationalistischen Elemente, dank der alltäglichen Leitung der Partei Lenins Stalins und der beständigen Aufmerksamkeit zur Sache des sozialistischen Aufbaus in der Wolgadeutschen Republik von seiten des Führers der Völker, Gen. Stalin, erzielt.

Gleichzeitig damit vermerkt das Präsidium des ZVK der Union der SSR folgende Mängel in der Arbeit der Regierung der Wolgadeutschen Republik:

a) obwohl die Sowchose und Kolchose im Jahre 1935 einen durchschnittlichen Ernteertrag erzielt haben, der über dem Vorkriegsniveau liegt, ist dieser Ernteertrag immer noch ungenügend und liegt unter dem durchschnittlichen Ernteertrag in der UdSSR;

FORTSETZUNG AUF DER 2. SEITE.

Fortsetzung von der 1. Seite

Ueber den Sowjet-, wirtschaftlichen und kulturellen Aufbau der ASSR der Wolgadeutschen

Beschluß des Präsidiums des Zentralvollzugskomitees der UdSSR

b) immer noch ist ein großes Fallen des Jungviehs und eine langsame Entwicklung der Pferdezucht zu vermerken;

c) einige Betriebe der Baumaterialien- und Holzindustrie erfüllen bis jetzt ihre Industrie- und Finanzpläne nicht;

d) die Entwicklung der Wohnungs- und Kommunalwirtschaft in den neuen Kantonzentren, wie auch in der Stadt Engels bleibt hinter dem allgemeinen wirtschaftlichen Wachstum der Republik zurück.

Das Präsidium des Zentralvollzugskomitees der Union d. SSR beschließt:

1. Dem ZVK und VKR der ASSR der Wolgadeutschen vorzuschlagen:

a) Als Hauptaufgabe vor allen Sowjets der Republik die organisatorisch-wirtschaftliche Festigung der Kolchose auf der Grundlage der breiten Ausnutzung der Erfahrungen der besten Kolchose und der Vorkämpfer Stachanowleute der Landwirtschaft, die hohe Musterbeispiele der Produktivität bezeigen, zu stellen, um in den nächsten zwei—drei Jahren den Ertrag der Felder zu verdoppeln;

b) im Jahre 1936 in allen Kolchose- und Sowchosen vollständig die agrotechnischen Maßnahmen zu verwirklichen: die Einführung und strenge Einhaltung des Saatwechsels, Saat mit reinsortigem und gereinigtem Saatgut, Reihensaat, tiefes Ackern, sorgfältige Pflege der Saaten usw.

c) weitgehend die meliorativen Arbeiten zu entfalten, im Jahre 1936 die bewässerte Fläche bis auf 21 000 Hektar zu bringen;

d) vollständig die Erfüllung des staatlichen Planes der Entwicklung der sozialistischen Viehzucht im Jahre 1936 zu sichern, indem die breiten werktätigen Massen für den Kampf um die Verminderung des Fallens von Jungvieh, die Schaffung einer festen Futterbasis usw. mobilisiert werden;

e) neben der Entwicklung der Hauptzweige der Landwirtschaft—dem Getreide und dem Viehzuchtzweig—ist in zweimonatiger Frist der Plan der weiteren Entwicklung der Hilfszweige der Landwirtschaft: Gartenbau, Weinbau, Seidenzucht, Bienenzucht u. a. auszuarbeiten und zu bestätigen;

f) das Netz der örtlichen Industrie, besonders der Industrie der Gewerbetkooperation ist zu erweitern und ihre Tätigkeit zu verbessern, insbesondere ist die Industrie zur Verarbeitung von Wolle, landwirtschaftlichen Rohstoffen, die Glasindustrie, die Baumaterialienindustrie u. a. zu organisieren;

g) im Jahre 1936 sind auf der Linie der Landwirtschaft mindestens 3500 Traktoristen, 270 Schofföre, 780 Combineführer, 200 Maschinisten und 120 Mechaniker auszubilden;

h) auf der Linie der Volksbildung sind 1936 5 Mittelschulen in der Stadt Engels, 1 Mittelschule in Balzer zu erbauen, der Bau des Pädagogischen Instituts und des Pädagogischen Technikums in Marxstadt zu beenden;

i) in den nächsten Monaten ist gemeinsam mit dem VK für Gesundheitspflege der RSFSR der Plan der Maßnahmen zur vollständigen Liquidierung der Malariaherde und in Verbindung damit der Plan der Durchführung der hydro-technischen Arbeiten sowohl durch die Organe der Republik, als auch durch die Öffentlichkeit an Ort und Stelle auszuarbeiten und auf der Session des ZVK

der ASSR der Wolgadeutschen zu erörtern;

j) auf dem Gebiet des Sowjetaufbaus ist die größte Aufmerksamkeit auf die Hebung der Qualität der Arbeit der Sowjets zu lenken, besonders in den zurückbleibenden Kantonen der Republik, (Grimm, Staraja-Poltawka, Howadka). Es ist ihnen Unterstützung und systematische Instruierung in bezug auf die Entfaltung der Arbeit der Massenorgane der Sowjets (der Sektion, Deputierengruppen usw) zu sichern, indem die Arbeitserfahrungen der Besten aller Sowjets der Republik übergeben und die zurückbleibenden Sowjets auf das Niveau der voranschreitenden gebracht werden.

2. Den Volkskommissarenrat der RSFSR zu beauftragen:

a) im Plane des Jahres 1936 die Assignierung von Mitteln für die Vollendung des Baus des Gebäudes des Pädagogischen Instituts und seine Übergabe in die Exploitation und für den Bau eines Kinotheaters in Engels vorzusehen;

b) eine Reihe Maßnahmen zur Entwicklung der Kommunalwirtschaft der Wolgadeutschen Republik vorzusehen, insbesondere Mittel für den Bau neuer Wohnhäuser im Laufe des Jahres 1936 zu assignieren.

3. Die Mitteilung der Regierung der RSFSR zur Kenntnis zu nehmen, daß für das Jahr 1936 die Assignierung von 6 893 000 Rubeln für die Durchführung von Kapitalmaßnahmen zur Erweiterung der örtlichen Industrie der Wolgadeutschen Republik vorgesehen ist.

4. Die besonders unbefriedigende Lage mit dem Fallen des Jungviehs in den Schweinezuchtsowchosen vermerkend, das VK der Sowchose zu beauftragen, gemeinsam mit der Regierung der ASSR der Wolgadeutschen konkrete Maßnahmen, die auf die Hebung der Schweinezuchtwirtschaft der Sowchose gerichtet sind, auszuarbeiten und durchzuführen.

5. Das VK für Landwirtschaft der UdSSR zu beauftragen, folgende Fragen zu entscheiden:

a) über die Verkleinerung der großen MTS der ASSR der Wolgadeutschen;

b) über die Verwandlung der Wolgadeutschen Republik in einen Rayon der Saaten des staatlichen Sortenfonds;

c) über die Einfuhr von Personen- und Lastautomobilen in die neuen Kantone der Republik und über die ergänzende Einfuhr von landwirtschaftlichen Geräten in die MTS.

6. Den VKR der Union der SSR zu beauftragen:

a) im Volkswirtschaftsplane des Jahres 1936 über den Bau von Bewässerungssystemen die Bereitstellung von Mitteln für den Bau des Engelser Bewässerungssystems in der ASSR der Wolgadeutschen vorzusehen;

b) entsprechend dem Beschluß des VKR der UdSSR und des ZK der KP(B)SU vom 25. März 1932 im Jahre 1936-37 den Bau eines Hauses für Spezialisten in der Stadt Engels zu sichern, wie auch die Frage über den Bau eines Regierungshauses, eines Hotels, eines Kinotheaters und eines Gebäudes der Lehranstalten zur Heranbildung von Kadern zu behandeln.

Vorsitzender des Zentralvollzugskomitees der Union der SSR: **M. Kalinin.**

Sekretär des Zentralvollzugskomitees der Union der SSR:

I. Unschlicht.
Moskau, Kreml, 5. März 1936.

ЖЕРТВЫ ФАШИСТСКОГО ТЕРРОРА

За три года фашистской диктатуры Гитлера в Германии было убито около 5 тысяч антифашистов. За этот период по приговорам фашистского суда антифашисты получили 17.987 лет каторги и 9.360 лет заключения в тюрьме, что в общей сложности составляет 27.347 лет. Только в декабре 1935 года было 72 процесса с 233 обвиняемыми.

В Японии за первую половину 1935 года было убито 105 человек, избито 1.000 человек, арестовано 3.180 человек, обыскано 1.000.

В Италии—убито 7 человек, ранено 157, избито 250, арестовано 2.844, обыскано 3.500.

В Австрии—убито 7 человек, ранено 167, избито 259, арестовано 9.576, произведено обысков 7.758.

Ein Förderungsbüro, das nichts fördert

Schon lange ist es her, daß das Parteikomitee beim Kantonvollzugskomitee ein Büro zur Förderung und Organisierung der MOPR-Arbeit im Kanton organisierte. In das Büro gehen ein **Kostjukow** (Vorsitzender), **Timoschenko** und **Ditrich**. Leider hat dieses Büro, wenn man Gen. Ditrich nicht in Betracht zieht, der in den Schulen des Kantons 1000 Mitglieder für die MOPR gewonnen hat, aber auch rein garnichts gemacht. Von den MOPR-Zellen in den Schulen muß gesagt werden, trotzdem sich die MOPR Arbeit da-

selbst etwas fühlen läßt, in der internationalen Erziehungsarbeit noch viel zu wünschen übrig bleibt. Hier muß die Abteilung für Volksbildung eine große Massenarbeit führen.

Der 18. März soll uns wieder mal anspornen uns re Fehler, unsere Vergehen an unseren revolutionären Klassenbrüdern, die heute noch in den faschistischen Kerkern, unter dem Faschismus schmachten, durch das Verstärken der MOPR-Arbeit, auszubessern.

Alle in die Reihen der MOPR!
A. Mast.

В Югославии—убито 82 человека, ранено 314, избито 559, арестовано 3.216, подвергнуто обыску 362 человека.

В Польше—убито 52 человека, арестовано 1.480.

На острове Куба за тот же период времени было убито 147 человек, ранено 425 человек, избито 3.564, арестовано 5.393 человека, выслано 78 человек, обыскано 3.357.

В Голландских колониях—убито 2, ранено 30, избито 179, арестовано 523, обыскано 1.068.

В Индии—убито 295 человек, ранено 489, избито 1.000, арестовано 398.

В Палестине—убито 10, ранено 300, избито 2.000, арестовано 1.500, обыскано 165 человек.

Unseren innigsten und herzlichsten Dank

Am 15. März hat die allgemeine Kollektivistenversammlung zu Polewodino den Beschluß des ZK der KP(B)SU und VKR der USSR durchgearbeitet. Sie schreiben in ihrer Resolution:

„Nach Anhören des Berichts über den Beschluß des ZK der KP(B)SU und des VKR. „Ueber die Vergünstigungen für die Kolchose des Saratower Gaus“ drückt die Versammlung der Kollektivisten zu Polewodino dem ZK der KP(B)RU, der Regierung und persönlich dem Gen. **Stalin** ihren innigsten und herzlichsten Dank aus.

Der Beschluß ist der Ausdruck der großen Sorge, Aufmerksamkeit und Liebe unserer KP(B)SU, der Regierung und des Gen. **Stalin** um unsere Kolchose und eines jeden Kollektivist.

12—15 Zentner—unsere Antwort

Unsere Traktorenbrigade Nr. 2 des Kolchos namens „Lenins-Wirtschaft“ (Pol wodino) arbeitete in der ersten Feldbrigade. Wir hatten einen durchschnittlichen Ernteertrag von 7,75 Zentner vom ha. Besonders hat sich die jarovisierte Saat hervorgetan—durchschnittlich 10—12 Zentner vom ha. Hafer erntete unsere Brigade 17 Zentner vom ha. Unsere höchste Leistung auf den Traktor war 900 ha.

Um die Losung unseres Führers und Lehrers, des Gen. **Stalin** zu erfüllen und in den nächsten 3—4 Jahren in der USSR einen Ernte von 7—8 Milliarden Pud Getreide einzubringen, stellen wir uns die Aufgabe im nächsten Jahr 12—15 Zentner durchschnittlich vom ha zu ernten. Dazu haben wir die volle Möglichkeit. Wir lassen nicht zu, daß der Saatwechsel gestört wird, reinigen die Felder unserer Brigade völlig vom Unkraut, das Eggen werden wir in drei Striche durchführen, halten streng die Saatenorm ein. Nicht ein Korn Samen darf ohne gebeizt aufs Feld kommen. Wenn wir im vorigen Jahr 22 Tagen säen, werden wir in diesem Jahr die Frühkulturen in 7 und die Spätkulturen in 3 Tagen bestellen.

Als Antwort auf diesen Beschluß nehmen wir die Verpflichtung auf uns:

1. Alle noch vorhandenen Mängel in der Vorbereitung zur Frühjahrssaat sofort beseitigend, werden wir die Saat mit solcher Qualität durchführen, damit wir gegenüber der vorjährigen Ernte wenigstens eine doppelte Ernte (12—15 Zentner) vom ha einheimen;

2. Im Resultat eines solchen Ernteertrages werden wir das Einkommen unseres Kolchose und eines jeden Kollektivist verdoppeln und mehr als verdoppeln.

3. Unsere Aufgaben gegenüber unserem proletarischen Staate im Jahre 1936 vorfristig und mit erstsortiger Produktion in allen Lieferungsarten erfüllen“.

Um diese Aufgaben mit Erfolg zu lösen, werden wir breit die Stachanowbewegung in unserer Brigade entfalten. **Baustian** (Traktor Nr. 78) wird 1200, **Zorn H. H.** (Traktor Nr. 39) 900, **Altenhof** (Traktor Nr. 78) 1000 ha mit dem Traktor in der Saison Ackern und jeder wird 3 Kilogramm Brennstoff auf den ha ersparen. Wir sind uns dessen sicher, dass wir in dieser Arbeit wahre Stachanowleute und solche Resultaten erzielen, wie sich das niemand jetzt auch nur träumen kann.

Dabei stellen wir vor die Kolchosverwaltung die Aufgabe zu sichern, daß der richtige Kondant zwischen uns und der Feldbrigade gesichert wird, damit die Traktoristen und Traktoren mit allem Notwendige versorgt werden.

Breiter die Bahn den Stachanowleuten!

Im Auftrage der Traktoristen:
Zorn, Altenhof, Baustian.

Ответственный редактор:
Г. Н. ВЕРБАХ

С. Гнаденфлюр, Канттипография газета „Сталинец“. Уполном. Главлита № 5—4
Тир. 600 экземпляров, разм. 29x41.